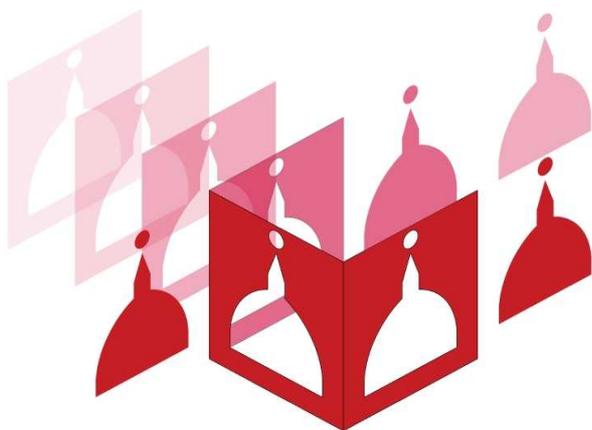




Ordine degli Architetti, Paesaggisti, Pianificatori, Conservatori di Firenze



## TRIENNALE ARCHITETTI FIRENZE **SEGNI D'ORDINE NELLO SPAZIO**

FIRENZE 9-19.09.2009

Con il patrocinio e la collaborazione del



Con il patrocinio della Regione Toscana

In collaborazione con  
Assessorato allo Sviluppo Economico del Comune di  
Firenze  
Quartieri 1, 2, 3, 4, 5 del Comune di Firenze

## **PROGRAMMA**

## Mostre

### Segni d'Ordine nello Spazio Triennale Architetti Firenze 2009

Esposizione progetti  
Via Corridoni angolo via Pisacane  
dal 9 al 19 settembre  
inaugurazione 09.09.09 ore 18  
orario di apertura (dal 10 al 19.09)  
h 10 - 13 / h 16 - 19.30  
19 settembre  
Cerimonia di chiusura h 16  
Aperitivo h 20

### Sevilla 1995-2005. Arquitectura de una Década

Mostra  
Palagio di Parte Guelfa, Sala Brunelleschi  
Piazza di Parte Guelfa  
dal 10 al 17 settembre  
h 10 - 13 / h 16 - 19  
17 settembre: Cerimonia di chiusura h 18

### Arquitectura en Colombia y el sentido de lugar últimos 25 años

Mostra  
Palagio di parte Guelfa, Sala Brunelleschi  
Piazza di Parte Guelfa  
dal 10 al 17 settembre  
h 10 - 13 / h 16 - 19  
17 settembre: Cerimonia di chiusura h 18

### Firenze - Mondo

Mostra Fotografica  
Roberto Lombana e Manuel Vazquez  
Sala delle Vetrate alle Murate  
Piazza Madonna della Neve  
dal 10 al 15 settembre  
h 10 - 13 / h 16 - 19

## S.O.S. Firenze Allestimenti urbani

9-19 settembre

Sull'Arno tra Ponte Vecchio e Ponte alle Grazie

### I promessi sposi

*Installazione Stendardi sull'Arno, Katuscia Egiziano, Paolo Frongia, Claudio Monaci, Davide Penserini, Paola Pitzus*

In Arno, davanti ai Canottieri

### Arno: identità perduta

*Roberto Masini e Martino Meli in collaborazione con ing. Simone Carotti*

Sant'Orsola

### In disciplina loci (Dubitare, Non pensare, Osserva)

*Antonio Ciuffreda in collaborazione con il gruppo di artisti Spazi Docili (Fabrizio Ajello, Christian Costa, Laura Gargaglia, Lucia Maiorfi)*

Piazza S. Croce, Palazzo Cocchi Donati

### S.O.Sostenibilità

*D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze*

### S.O.S. architettura

*Staff Triennale*

### Dante

*Maria Cecilia Martinez  
in collaborazione con Biserka Petrovic*

Piazza Stazione

### Una porta mancata

*Angelo Gueli e Maria Cecilia Martinez  
in collaborazione con Karin Templin e Alfredo Caraballo*

Giardino dell'Orticoltura

### In disciplina loci (Sfuggire)

*Antonio Ciuffreda in collaborazione con il gruppo di artisti Spazi Docili (Fabrizio Ajello, Christian Costa, Laura Gargaglia, Lucia Maiorfi)*

Piazza Alberti, Villa Arrivabene

### S.O.Sostenibilità

*D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze*

*Piazza Alberti, Villa Arrivabene*

### S.O.S. architettura

*Staff Triennale*

Passerella Campo di Marte

### S.O.S. accessibilità

*Maria Cecilia Martinez  
in collaborazione con Biserka Petrovic*

Villa Vogel

### RifiutiAMO

*D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze*

### S.O.S. energia

*D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze*

### Nascita e Vita (realizzazione di una fontana in bambù)

*D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze*

Lungo la tramvia linea 1

### Meglio Scambiare

*Silvia Giannoni*

### Contemporaneità

*Serena Bartalucci*

Meccanotessile

### In disciplina loci (Disobbedire, Osserva, Intervallo, Non pensare)

*Antonio Ciuffreda in collaborazione con il gruppo di artisti Spazi Docili (Fabrizio Ajello, Christian Costa, Laura Gargaglia, Lucia Maiorfi)*

Una "CARTA BIANCA SULLA CITTÀ" sarà sempre presente negli allestimenti per ricevere i contributi dei cittadini.

## Convegni, seminari, eventi giorno per giorno

dal 9 al 19.09.09

### 09/09/09

#### Segni d'Ordine nello Spazio Triennale Architetti Firenze 2009

##### Esposizione progetti

Firenze, via Corridoni angolo via Pisacane

##### Ore 18 Inaugurazione

Saluti e presentazione

Marco Jodice, *Presidente Ordine Architetti PPC di Firenze*

Intervengono:

Matteo Renzi, *Sindaco di Firenze*

Miranda Ferrana, *Consigliere CNAPPC Consiglio Nazionale  
Architetti Pianificatori Paesaggisti Conservatori*

Sabas Pretelt della Vega, *Ambasciatore della Colombia  
a Roma*

Gianni Lusena, *Console A.H. Colombia a Firenze*

Introduce lo Staff triennale

### 10/09/09

#### RI-COSTRUZIONE

##### L'Aquila incontra Firenze. Quale ricostruzione?

Convegno a cura di Isabella Massini, Maurizio De Vita e  
della Redazione di Opere

Sala delle Vetrate alle Murate

piazza Madonna della Neve

h 10 - 13 / h 16 - 19

Saluti e presentazione

Marco Jodice, *Presidente Ordine Architetti PPC di Firenze*

Intervengono:

Prof. Pierluigi Properzi, *Università degli Studi de L'Aquila*

Prof. Luisa Prayer, *Conservatorio de L'Aquila*

Dott. Luciano Ardingo, *Presidente del gruppo SPEE*

Arch. Gianlorenzo Conti, *Presidente dell'Ordine degli Architetti  
PPC della Provincia dell'Aquila*

Arch. Leonardo Nardis, *Coordinatore degli interventi sul  
patrimonio immobiliare della Diocesi de L'Aquila*

Dott. Massimo Cialente, *Sindaco del Comune de L'Aquila*

con la partecipazione di

Comune di Firenze

Ordine degli Architetti PPC di Firenze

Ministero dei Beni e delle Attività Culturali

Università degli Studi di Firenze - Facoltà di Architettura

#### RIFIUTI, COSTRUZIONI E DEMOLIZIONI

Seminario di gestione dei rifiuti nel ciclo edilizio  
a cura del D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile  
dell'Ordine APPC di Firenze, Gruppo rifiuti da C&D

(Filippo Zoccoli, Dafne Fontani, Leonardo De Cristofaro)

Sala di villa Vogel (Sede Q4), via delle Torri 23

h 14 - 18

Interventi

Introduzione al tema e tecniche di demolizione.

Prof. Donatella Fini, *Università di Firenze*

#### RI-COSTRUIRE

Replica serale per comunicare i temi dell'architettura  
a cura di Isabella Massini, Maurizio De Vita e della Redazione  
di Opere

Via Pisacane / Via Corridoni

h 21.30 - 22.30

### 11/09/2009

#### NUOVI CRITERI DI PROGETTAZIONE PER GLI EDIFICI ORDINARI

Seminario

a cura di Maria Rosaria De Vita - Dipartimento Sicurezza  
degli edifici dell'Ordine degli Architetti PPC di Firenze

Sala delle vetrate alle Murate

piazza Madonna della Neve

h 16 - 19

Intervengono:

Ing. Leonardo Paolini, *Università di Ferrara*

Ing. Alessandro Boganini, *Genio Civile di Arezzo*

#### ECONOMIA DEI RIFIUTI

Seminario di gestione dei rifiuti nel ciclo edilizio  
a cura del D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile  
dell'Ordine APPC di Firenze, Gruppo rifiuti da C&D

(Filippo Zoccoli, Dafne Fontani, Leonardo De Cristofaro)

Sala di villa Vogel (Sede Q4), via delle Torri 23

h 15 - 20

Interventi

- Il legno nelle strutture antiche: diagnostica, recupero, conservazione, ing. Michele Brunetti, ing. Nicola Macchioni, *CNR IVALLSA, Sesto Fiorentino (FI)*

#### ARCHITETTURA E SOSTENIBILITÀ

Sportello informativo per i cittadini su soluzioni di  
bioarchitettura,

problemi di manutenzione degli edifici e  
degli spazi pubblici.

a cura di Gianni Vannetti e Paolo Puccetti del D.A.S.

Dipartimento Architettura Sostenibile Ordine APPC Firenze

Villa Arrivabene (Sede Q2), piazza Alberti 1/a

h 17 - 19

#### INCENTIVI PER LA SOSTENIBILITÀ

Sportello informativo per i cittadini sulla certificazione  
energetica, contenimento energetico, detrazioni fiscali  
e agevolazioni finanziarie.

a cura di Pietro Novelli ed Egidio Raimondi del D.A.S.

Dipartimento Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC Firenze

Palazzo Cocchi Donati (Sede Q1), piazza S. Croce 1

h 18 - 20

#### S.O.SOSTENIBILITÀ

Anticipazione serale per comunicare i temi dell'architettura  
sostenibile

A cura del D.A.S. Dipartimento Architettura Sostenibile  
Ordine APPC Firenze

Via Pisacane / Via Corridoni

h 21 - 22.30

Interventi

- Il problema bioclimatico nell'architettura italiana dal '400 al '700, arch. Giovanni Minutoli
- Il significato di sostenibilità attraverso le radici della

nostra cultura, a partire da quella contadina, *arch. Silvia Nanni*

- Da Vitruvio in poi alla riscoperta delle problematiche relative al controllo climatico", *arch. Giulia Romeo*
- L'arte di costruire bioclimatico nell'architettura del passato, *arch. Paolo Puccetti*

## 12/09/2009

### ARCHITETTURA E SOSTENIBILITÀ

Sportello informativo per i cittadini su soluzioni di bioarchitettura, problemi di manutenzione degli edifici e degli spazi pubblici.

*a cura di Gianni Vannetti e Paolo Puccetti del D.A.S. Dipartimento*

*Architettura Sostenibile Ordine APPC Firenze*

Palazzo Cocchi Donati (Sede Q1), piazza S. Croce 1  
h 18 - 20

### INCENTIVI PER LA SOSTENIBILITÀ

Sportello informativo per i cittadini sulla certificazione energetica, contenimento energetico, detrazioni fiscali e agevolazioni finanziarie.

*a cura di Pietro Novelli ed Egidio Raimondi del D.A.S. Dipartimento Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC Firenze*

Villa Arrivabene (Sede Q2), piazza Alberti 1/a  
h 10 - 12

### S.O.SOSTENIBILITÀ

Anticipazione serale per comunicare i temi dell'architettura sostenibile

*a cura del D.A.S. Dipartimento Architettura Sostenibile Ordine APPC Firenze*

Via Pisacane / Via Corridoni  
h 21 - 22.30

Interventi

- Costruzioni in legno, alcuni esempi, *arch. Pietro Novelli*
- La sostenibilità dentro la casa, *arch. Elena Ciappi*
- Attualità della Bioarchitettura, *arch. Piero Funis*
- Il pensiero di Ugo Sasso, *arch. Galanti*
- Il futuro della Bioarchitettura, *arch. Wittfrida Mitterer*

## 13/09/2009

### SPAZIO LIBERO

Proiezioni serali per raccontare un tema, un progetto o una problematica

Via Pisacane / Via Corridoni  
h 21.30 - 22.30

## 14/09/2009

### USO DEL RICICLATO

Seminario di gestione dei rifiuti nel ciclo edilizio  
*a cura del D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze, Gruppo rifiuti da C&D (Filippo Zoccoli, Dafne Fontani, Leonardo De Cristofaro)*

Sala di villa Vogel (Sede Q4), via delle Torri 23  
h 15 - 20

Interventi

- Caso studio su processi di flusso di materiali da C&D, prof. Ernesto Antonini, *Università di Bologna*
- L'impiego di aggregati riciclati da Costruzione e Demolizione (C&D) nelle costruzioni stradali: norme, requisiti e prestazioni, ing. Alessandro Marradi, *Università di Pisa*

### GiArch- LA RETE DEI GIOVANI ARCHITETTI

Convegno a cura del GGAF- Gruppo Giovani Architetti Firenze

Sala delle Leopoldine, Piazza Tasso 7

h 16 - 19

Interventi

- GiArch programmi e attività comuni, *Luca Paschini, coordinatore Nazionale Giovani Architetti Italiani*
- La potenzialità delle interconnessioni, *Elisabetta Mazzola, vicecoordinatore Nazionale Giovani Architetti Italiani*
- Le associazioni: nuovi cantieri culturali, *Valeria Marsaglia, segretario del Coordinamento Nazionale Giovani Architetti Italiani;*
- Attività e iniziative AGAF, *Denis Zaghi, presidente AGAF Associazione Giovani Architetti Ferrara;*
- Attività e iniziative GAP, *Cecilia Gelli, presidente Giovani Architetti Pratesi*
- Attività e iniziative GGAF, *Tommaso Vecci, presidente Gruppo Giovani Architetti Firenze.*

### ARCHITETTI (GIOVANI) IN RETE

Riflessioni serali sulle problematiche della professione di architetto

*a cura del GGAF - Gruppo Giovani Architetti Firenze*

Via Pisacane / Via Corridoni

h 21.30 - 22.30

## 15/09/2009

### IL PIANO PAESAGGISTICO DELLA TOSCANA

*a cura del Settore "Indirizzi per il Governo del Territorio" della Regione Toscana*

Auditorium del Consiglio Regionale, via Cavour 4

h 9.30 - 13

Saluti e presentazione

Marco Jodice, *Presidente Ordine Architetti PPC di Firenze*

Intervengono

Riccardo Conti, *assessore*

arch. Marco Gamberini

prof. Riccardo Priore, *direttore del RECEP-ENELC Rete europea degli enti locali e regionali per l'attuazione della Convenzione europea del paesaggio*

arch. Chiara Agnoletti, *ricercatrice IRPET*

arch. Silvia Viviani, *Presidente INU Toscana*

prof. Massimo Morisi, *Università di Firenze*

### CORPUS EX-MACHINA

Seminario

*a cura del SeARCH, gruppo di ricerca per l'architettura*

Sala delle Leopoldine, piazza Tasso 7

h 16 - 19

### IL CORPO DELL'UOMO CHE GENERA LO SPAZIO

Replica serale per comunicare i temi della ricerca di architettura

*a cura di Riccardo Renzi, Roberto Masini, Francesca Genise (SeARCH)*

Via Pisacane / Via Corridoni h 21.30 - 22.30

16/09/2009

### RITORNO ALLA CITTÀ

Convegno in due sessioni

a cura di Piero Correnti, Caterina Grisafi, Angelo Gueli, Carlos Plaza, Elisabetta Vannini, Giovanni Voto

Salone dei Duecento, Palazzo Vecchio, piazza della Signoria  
h 10 - 13 / h 16 - 19

Presentazione e saluti

prof. Marco Jodice, *Presidente Ordine Architetti PPC di Firenze*

Intervengono:

Prima sessione

dott. Dario Nardella, *vicesindaco di Firenze*

Prof. Franco Purini

Prof. Marco Romano

Prof. Sergio Los

Prof. Gabriele Tagliaventi

Seconda sessione

Architetti iscritti all'Ordine Architetti PPC di Firenze

Presidenti q.1,2,3,4 e 5 di Firenze

Rappresentanti associazioni di categoria

### LA FOTOGRAFIA COME STRUMENTO: LO SGUARDO COSCIENTE

Seminario di fotografia a cura dell'arch. Davide Virdis

Sala delle Leopoldine, Piazza Tasso 7

h 15.30 - 19

### INSUCCESSI DEL PROGRAMMA DI PARTECIPAZIONE

Seminario

a cura del D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze, Gruppo rifiuti da C&D

(Filippo Zoccoli, Dafne Fontani, Leonardo De Cristofaro)

Sala di villa Vogel (Sede Q4), via delle Torri 23

h 15 - 16.30

- Cenni sulla Normativa Vigente, prof. Paolo Carrozza, *Università di Pisa*

### GESTIONE DISCARICHE

Seminario di gestione dei rifiuti nel ciclo edilizio

a cura del D.A.S. Dipartimento di Architettura Sostenibile dell'Ordine APPC di Firenze, Gruppo rifiuti da C&D

(Filippo Zoccoli, Dafne Fontani, Leonardo De Cristofaro)

Sala di villa Vogel (Sede Q4), via delle Torri 23

h 17.00 - 18.30

- Economia territoriale delle discariche, ing. Paolo Ghezzi, *Università di Pisa*

### LA FOTOGRAFIA COME STRUMENTO: IL PROGETTO FOTOGRAFICO

Seminario di fotografia a cura dell'arch. Davide Virdis

Via Pisacane / Via Corridoni

h 21.30 - 22.30

17/09/2009

### MONITORAGGIO EDIFICI ESISTENTI

Seminario

a cura di Maria Rosaria De Vita - Dipartimento Sicurezza degli edifici dell'Ordine degli Architetti PPC di Firenze

Sala delle Leopoldine, Piazza Tasso 7

h 16 - 19

Interventi:

- Studio dei quadri fessurativi e monitoraggio strutturale, ing. Marco Angeli

- Le indagini prelieve per la conoscenza della fabbrica della chiesa di San Biagio di Antonio da Sangallo il Vecchio in Montepulciano (Siena), prof. Michele Paradiso, *Università di Firenze*

### LA FOTOGRAFIA COME STRUMENTO DI ANALISI E DI PROGETTO

Seminario di fotografia a cura dell'arch. Davide Virdis

Via Pisacane / Via Corridoni

h 21.30 - 22.30

18/09/2009

### ARCHITETTI A SOSTEGNO DELLA CITTÀ

Sala delle Leopoldine

h 10 - 13 / h 16 - 19

A cura del D.A.S. - Dipartimento Architettura Sostenibile Ordine APPC Firenze

Interventi:

prima sessione: ore 10-13

- Il problema bioclimatico nell'architettura dal '400 al '700, arch. Giovanni Minutoli
  - Il significato di sostenibilità attraverso le radici della nostra cultura, arch. Silvia Nanni
  - Dalla trattatistica da Vitruvio in poi alla riscoperta delle problematiche relative al controllo climatico, arch. Giulia Romeo
  - L'arte di costruire bioclimatico nell'architettura del passato, arch. Paolo Puccetti
- seconda sessione: ore 16-19
- Sistemi costruttivi a secco - tecnologie dei sistemi costruttivi in legno e presentazione delle linee guida della Regione Toscana per le Costruzioni in legno, arch. Pietro Novelli
  - Autocostruzione e co-housing, *Assessore Regionale Eugenio Baronti*
  - Ecodesign - realizzazioni in bambù, arch. Galanti
  - Progetto efficienza, arch. Egidio Raimondi
  - Riciclo e gestione del flusso dei rifiuti di cantiere, arch. Filippo Zoccoli

### RITORNO ALLA CITTÀ

Replica serale per comunicare i temi della città e dell'architettura

a cura di Piero Correnti, Caterina Grisafi, Angelo Gueli, Carlos Plaza, Elisabetta Vannini, Giovanni Voto

Interviene:

- Alla radice dell'ordine della città europea, Gianfranco Potestà

Via Pisacane / Via Corridoni

h 21.30 - 22.30

19/09/2009

### Segni d'Ordine nello Spazio Triennale Architetti Firenze 2009

Via Corridoni angolo via Pisacane

Smontaggio dell'esposizione e aperitivo finale

Dalle ore 16 alle ore 19 verranno smontati i portastendardi e restituiti i gonfaloni agli architetti espositori.

ore 20 aperitivo